

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

پرواز

شناخت مفاهیم

تالیف:

دیوید اف. اندرسن
اسکات ابرهارت

ترجمه:

محمد رزازان

سرشناسه: اندرسن، دیوید اف. Anderson, David F.
عنوان و نام پدیدآور: پرواز: شناخت مفاهیم/تالیف دیوید اف. اندرسون، اسکات ابرهارت؛ ترجمه محمد رزازان.
مشخصات نشر: تهران: شرکت هوافضای برآ، انتشارات هوانورد، ۱۴۰۱.
مشخصات ظاهری: ۳۷۴ ص:، مصور، جدول، نمودار.
شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۷۵۹۰-۲۶-۵
وضعیت فهرست نویسی: فیبا
یادداشت: عنوان اصلی: Understanding flight, 2nd ed, c2010.
یادداشت: ویراست قبلی کتاب حاضر نخستین بار با عنوان «اصول و مفاهیم پرواز» با ترجمه‌ی احسان اشرفی توسط انتشارات طراح در سال ۱۳۸۲ منتشر شده است.
یادداشت: واژه‌نامه.
عنوان دیگر: اصول و مفاهیم پرواز.
موضوع: پرواز Flight - ایرودینامیک Aerodynamics
شناسه افزوده: ابرهارت، اسکات - شناسه افزوده: Eberhardt, Scott
شناسه افزوده: رزازان، محمد، ۱۳۶۲، مترجم
رده بندی کنگره: TL ۵۷۰
رده بندی دیویی: ۶۲۹/۱۳
شماره کتابشناسی ملی: ۸۵۵۹۱۴۶
اطلاعات رکورد کتابشناسی: فیبا

انتشارات
هوانورد
Publishing House
AVIATOR



نام کتاب: پرواز - شناخت مفاهیم
تالیف: دیوید اف. اندرسن، اسکات ابرهارت
ترجمه: محمد رزازان
ویرایش علمی: مصطفی هادی دولابی
ناشر: هوانورد
نوبت چاپ: اول
سال چاپ: ۱۴۰۱
شمارگان: ۵۰۰
قیمت: ۲۷۰۰۰۰ تومان
شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۷۵۹۰-۲۶-۵

برای تهیه این کتاب می‌توانید به فروشگاه www.aeroshop.ir مراجعه
یا با شماره تلفن ۰۲۱۷۷۸۵۰۲۵۹ تماس حاصل فرمائید.

تمامی حقوق چاپ و نشر انحصاراً برای نشر هوانورد محفوظ بوده و هرگونه نسخه‌برداری یا
تکثیر کل یا بخشی از کتاب به‌صورت چاپی یا دیجیتال، شرعاً و قانوناً مجاز نبوده و پیگرد
قانونی خواهد داشت.

فهرست علائم، واحدها و نمادهای انگلیسی و لاتین

نماد یا علامت	تعریف
a	شتاب
cg	مرکز جرم
F	نیرو
ft	فوت
hp	اسب بخار
kg	کیلوگرم
L	نیروی برآ
lb	پوند
lbm	پوند جرم
m	جرم
m	متر
N	نیوتن
$P_{dynamic}$	فشار دینامیک
P_i	توان القایی
P_p	توان مزاحم
P_{static}	فشار استاتیک
P_{total}	فشار کل
s	ثانیه
v	سرعت
V_v	سرعت عمودی
W	وات
α	زاویه حمله
ρ	چگالی هوا

درباره نویسندگان

دیوید اف. اندرسن^۱ از دیرباز شیفته پرواز بوده و خلبان شخصی است. او فارغ‌التحصیل دانشگاه واشینگتن در سیاتل بوده و مدرک دکترای خود در رشته فیزیک را از دانشگاه کلمبیا دریافت کرده است. اندرسن ۳۰ سال در زمینه فیزیک ذرات در آزمایشگاه ملی لس آلاموس، سرن در سوئیس و آزمایشگاه شتاب‌دهنده ملی فرمی مشغول به کار بوده است.

اسکات ابرهارت^۲ نیز خلبان شخصی است که در بخش توسعه محصول هواپیماهای تجاری بوئینگ در زمینه تجهیزات آیرودینامیکی برآ افزا مشغول به کار است. او در دانشگاه ام‌آی‌تی تحصیل کرده و دکترای خود را در زمینه دانش هوانوردی و فضانوردی از دانشگاه استنفورد دریافت کرده است. او پس از ۲۰ سال حضور در دانشکده هوانوردی و فضانوردی دانشگاه واشینگتن در سال ۲۰۰۶ به شرکت بوئینگ پیوست.

1 David F. Anderson

2 Scott Eberhardt

پیشگفتار ناشر

کتاب نفیس و ماندگار «پرواز؛ تاریخ کامل هوانوردی» که چاپ شد و مورد استقبال شما قرار گرفت متواتر با این درخواست جامعه مخاطب مواجه بودیم:

آیا کتابی برای آشنایی با هوانوردی و اصول اولیه آن چاپ نمی‌کنید؟ برای درک بهتر پرواز کتاب منتشر نمی‌کنید؟

اصول و مبانی پرواز و هواپیما را از چه کتابی بخوانیم؟ این که تاریخ هوانوردی است... برای آشنایی با خود پرواز کتاب ندارید؟

در بین گزینه‌های موجود برای پاسخ به این نیاز شما رسیدیم به ویراست دوم کتاب

"Understanding Flight"

عنوان کتاب را در ترجمه فارسی «پرواز؛ شناخت مفاهیم» انتخاب کردیم و مهندس محمد رزازان مسئولیت ترجمه روان و مسئولانه آن را برعهده گرفت. دکتر مصطفی هادی دولابی هم با ویراستاری علمی کار ترجمه را ارتقا دادند.

کتاب، پرواز را از زاویه نگاهی متفاوت برای خواننده تشریح کرده است. نویسندگان نسخه انگلیسی اثر علاوه بر داشتن بالاترین مدارج علمی، خلبان هم هستند.

کتاب با نقد رویکردهای سنتی آموزش اصول تئوری هوانوردی شروع شده و در ادامه سعی کرده با ارائه زاویه نگاهی عملی-کاربردی و به دور از فرمول و ریاضیات و محاسبات، اصول علم پرواز و هواپیما را به خواننده بیاموزد. کتاب سعی کرده از خشکی و بی‌روحی محاسبات فاصله بگیرد و پرواز را با کمک خود پرواز آموزش دهد.

داشتن و مطالعه این کتاب را به همه خلبانان، دانشجویان پرواز و خلبانی، دانشجویان هوافضا (بوئژه در درس مقدمه‌ای بر پرواز و آیرودینامیک مقدماتی)، دانشجویان مکانیک، متخصصان تعمیر و نگهداری هواپیما و کلیه علاقه‌مندان به مفاهیم پرواز و هوانوردی توصیه می‌کنیم.

پیشگفتار مترجم

به نام آنکه جان را فکرت آموخت

پرواز را بهتر بشناسیم!

درباره پرواز شاید بتوان دو دیدگاه اصلی را در نظر گرفت: نخست آن طور که مهندسان هوافضا به پرواز می‌نگرند و دوم شیوه‌ای که خلبانان و مهندسان تعمیر و نگهداری هواپیما با پرواز سروکار دارند.

مهندسان هوافضا افرادی هستند که به صورت مستقیم یا غیرمستقیم در طراحی بدنه هواپیما، بال، پیشرانه، محاسبات آیرودینامیکی و کلاً هرچه که این جسم عظیم آهنی را به پرنده‌ای سبک‌بال در آسمان مبدل می‌سازد نقش دارند. زبان معمول آن‌ها زبان فرمول‌ها و معادلات ریاضی پیچیده است. مهندسان با فرمول‌ها با یکدیگر و اختراعات خود صحبت می‌کنند. اما خلبان از فرمول بیزار است!

خلبان آخرین کاربر در حلقه پرواز است. کسی که پس از سال‌ها تلاش برای طراحی، انتخاب مواد و ساخت هواپیما، آن را به آسمان می‌برد. برای خلبان الزاماً مهم نیست که بال هواپیما چه شکلی داشته باشد، موتورهایش در کجا قرار گرفته باشند، ظرفیت آن چقدر باشد و... این‌ها همه مسائل فنی هستند که مهندسان هوافضا، متالورژی، مکانیک و سایر رشته‌های علوم مهندسی به آن فکر کرده‌اند.

حتی ظاهر هواپیما نیز ممکن است چندان برای خلبان اهمیت نداشته باشد، او که قرار نیست هواپیما را در جلوی منزلش پارک کند! همان طور که گفته شد خلبان کاربر نهایی است. پس برای خلبان عملکرد هواپیما و میزان مصرف سوخت آن مهم است. برای خلبان مهم است که هواپیما به اصطلاح خوش‌دست و کنترل آن آسان باشد، توان موتورها بالا باشد، در هنگام مواجهه با شرایط اضطراری به بهترین نحو عمل کند و آسایش لازم را برای مسافران و خدمه به همراه داشته باشد.

نوع دیدگاهی که در این کتاب مورد توجه قرار گرفته است یک دیدگاه بینابینی است. همان‌طور که نویسنده در مقدمه گفته است: «هدف از این کتاب ارائه توضیح شفاف و شهودی از پدیده پرواز و هوانوردی بدون درگیرکردن مباحث ریاضی است.» مطالعه این کتاب هم برای دانشجویان هوافضا مفید است تا در مرجعی مناسب با اکثر موضوعات مرتبط با بحث هوانوردی آشنا شوند و هم برای خلبانان و متخصصان تعمیر و نگهداری هواپیما، زیرا در این کتاب جز چند فرمول ساده که اشاره به آن‌ها ضروری است و احتمالاً تعدادی از آن‌ها را در دوران دبیرستان هم مشاهده کرده باشید، اثری از مباحث دشوار ریاضی دیده نمی‌شود. مطالعه این کتاب برای تمامی علاقه‌مندان به دنیای پرواز نیز جذاب خواهد بود. آشنایی با اصول آیرودینامیک فصل اول این کتاب را تشکیل می‌دهد. آیرودینامیک علم پرواز و اساس حرکت هواپیما در آسمان است. هوانوردی با آیرودینامیک آغاز می‌شود. بی‌اغراق در کمتر کتابی همانند این کتاب، نویسنده توانسته است به بهترین شیوه در مورد نحوه تولید نیروی برآ توضیح دهد.

کتاب با بحث در مورد بال‌ها، پایداری و موتور ادامه می‌یابد. همین‌طور که پیش‌تر گفته شد در این کتاب از پرداختن به فرمول‌های دشوار و جزئیات زیاد پرهیز شده است تا عموم خوانندگان از نوجوانان گرفته تا افراد مسن‌تر به خوبی بتوانند مطالب آن را درک کنند. برای مطالعه عمیق‌تر در مورد هر کدام از این فصول می‌توانید به کتاب‌های تخصصی‌تر مراجعه نمایید. پرواز مافوق صوت و کارایی هواپیما از دیگر فصل‌های این کتاب هستند. پس از آن مطالب جالبی در مورد آزمون‌های پروازی و آزمایش تونل باد خواهید خواند. در ویرایش ابتدایی، کتاب در همین فصل پایان می‌پذیرد اما در ویرایش جدید دو فصل دیگر شامل اصول کارکرد بالگردها و سازه هواپیما به کتاب اضافه شده است.

فصل بالگرد و آیرودینامیک بالگرد را شاید بتوان پیچیده‌ترین مبحث این کتاب دانست. پرواز بالگرد دشواری‌ها و پیچیدگی‌های فراوان‌تری نسبت به هواپیما دارد اما باین‌حال برای علاقه‌مندان بسیار جذاب خواهد بود.

در ادامه برای درک بهتر مطالب این کتاب ذکر چند نکته را خالی از لطف نمی‌دانم. نخست آنکه همان‌طور که نویسنده در مقدمه (که خود شبیه به یک مبحث علمی است!) اشاره کرده است، «در نسخه اولیه کتاب فصلی با عنوان «مفاهیم اولیه» وجود داشت که به‌نوعی مقدمه‌ای بر مفاهیم ابتدایی و اصول ابتدایی هواگردها به شمار می‌رفت.» باین‌حال در ویرایش جدید این فصل از ابتدای کتاب حذف شده و به‌عنوان پیوست الف در انتهای

کتاب آورده شده است. توصیه اکید من این است که چه به تازگی تصمیم دارید وارد دنیای هوانوردی شوید و چه در این زمینه خبره هستید، ابتدا پیوست الف را مطالعه کنید و سپس در هنگام مطالعه کتاب به عنوان یک مرجع به آن نگاه کنید. در واقع پیوست الف، فصل صفرم کتاب محسوب می‌شود.

نکته بعدی کادرهای کوچک در گوشه و کنار صفحات کتاب است که در آن‌ها مطالب تاریخی جالبی در مورد هوانوردی (مرتبط یا بی‌ارتباط با بحث‌ها) آمده است. خواندن این نکات جذاب را از قلم نیاندازید. خواندن آن‌ها فرصتی است تا به مغز خود استراحت بدهید و کمی فکر خود را درگیر موضع دیگری نمایید. پس برای خواندن و فکر کردن به مطالب عنوان شده در داخل کادرها چند دقیقه‌ای وقت بگذارید.

در مورد ترجمه کتاب باید عرض کنم نهایت تلاش خود را برای ارائه ترجمه‌ای دقیق و کامل از مطالب نسخه اصلی کتاب به کار بسته‌ام. حتی در موارد جزئی ایرادات موجود در اصل کتاب نیز در هنگام ترجمه تصحیح شده و گاهی توضیحاتی اضافی نیز برای فهم بهتر مطالب در پاورقی یا در میان مطلب عنوان شده است. باین‌حال ترجمه خود را به هیچ‌عنوان عاری از ایراد و اشتباه نمی‌دانم. بنابراین در صورت مشاهده هرگونه ایراد در کتاب لطفاً من را از طریق نشانی ایمیل mrazzazan@yahoo.com در جریان بگذارید. پیشاپیش سپاسگزارم!

اما نکته آخر اینکه، برای راحتی بیشتر شما یک واژه‌نامه به انتهای کتاب افزوده‌ام تا در صورت مواجهه با اصطلاحی گنگ و ناآشنا در ارتباط با مطالب عنوان شده در کتاب بتوانید به آن مراجعه کنید. تلاش بر این بوده است تا بیشتر تعاریف ارائه شده بر اساس نسخه پیشنهادی فرهنگستان زبان و ادب فارسی باشد. باین‌حال از منابع دیگری نیز برای تهیه واژه‌نامه استفاده شده است.

در پایان امیدوارم در هر سنی که باشید و هر تخصصی که داشته باشید، این کتاب بتواند دانش شما را در زمینه پرواز افزایش دهد و بیشتر از گذشته در آسمان غرق شوید!

با مهر و احترام

محمد رزازان

تابستان ۱۴۰۱

فهرست

مقدمه	۱۳
اصول پرواز	فصل ۱ ۲۱
بال‌ها	فصل ۲ ۷۱
پایداری و کنترل	فصل ۳ ۱۲۳
پیشراننش هواپیما	فصل ۴ ۱۴۵
پرواز در سرعت‌های زیاد	فصل ۵ ۱۸۷
کارایی هواپیما	فصل ۶ ۲۱۱
آزمایش‌های آیرودینامیکی	فصل ۷ ۲۴۹
بالگردها و اتوجایروها	فصل ۸ ۲۸۱
سازه هواپیما	فصل ۹ ۳۱۵
مفاهیم ابتدایی	پیوست الف ۳۳۳
استفاده‌های اشتباه از اصل برنولی	پیوست ب ۳۴۹
واژه‌نامه انگلیسی به فارسی	۳۵۷

مقدمه

همواره تعاریف و توصیفات سنتی و مشابهی از پدیده **پرواز** جلوی چشم علاقه‌مندان این علم قرار گرفته است. باین حال جای شگفتی است که باز هم این قدر در مورد آن کج‌فهمی وجود دارد. به عنوان یک مثال، اکثر توضیحات در مورد فیزیک نیروی برآ بر پایه شکل بال (ایرفویل^۲) استوار است که البته خود عامل کلیدی در شناخت نیروی برآ محسوب می‌شود. بال‌ها در این نوع تعاریف در قسمت بالا برآمدگی داشته و محدب هستند، در نتیجه هوا می‌بایست در عبور از سطح بالایی بال (در مقایسه با سطح زیرین) مسافت بیشتری را طی کند. باین حال این را نیز می‌دانیم و دیده‌ایم که هواپیماها در شرایط وارونه نیز می‌توانند به‌خوبی به پرواز خود ادامه دهند! در این حالت شکل بال معکوس شده است. نمونه آن را می‌توانید در شکل ۱.م در پرواز جنگنده‌های نمایشی تاندربرد با بال‌هایی با ضخامت بسیار اندک مشاهده کنید. برای توضیح این تناقض گاهی با توضیحاتی در مورد پروازهای وارونه روبه‌رو می‌شویم که به‌طور کل متفاوت از پروازهای عادی است. اما باید گفت در واقعیت و برخلاف تعاریف سنتی، شکل بال تأثیر اندکی بر میزان نیروی برآی تولیدشده دارد و در واقع هر نوع تعریفی از پدیده پرواز که بر پایه شکل بال استوار است نوعی مغلطه است. تبیین این موضوع به‌طور دقیق در فصل ۱ عنوان شده است. البته قابل انکار نیست که شکل بال تأثیر مستقیمی بر کارایی هواپیما در سرعت پرواز پیمایشی (کروز)^۳ و همین‌طور مشخصات واماندگی^۴ دارد.

بیایید نگاهی به سه نمونه از بال‌های موفق بیندازیم که به‌صورت واضح تعریفی که شکل بال را عامل اصلی و بلامنازع نیروی برآ می‌دانند، به چالش می‌کشند. نخستین مثال به یک طراحی قدیمی باز می‌گردد. در شکل

در جریان جنگ جهانی دوم قطار گلوله‌های کالیبر ۵۰ تیربار هواپیما در حدود ۹ متر بود. گاهی خلبان مجبور می‌شد کل ۹ متر را برای زدن یک هدف شلیک کند.

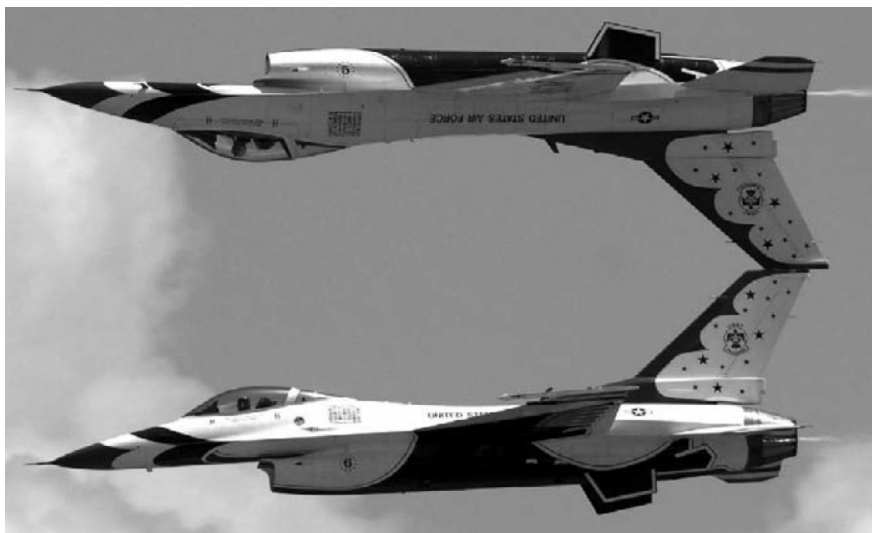
۲.م عکسی از هواپیمای قدیمی کرتیس ۱۹۱۱ مدل دی تایپ ۴ موتور عقب نشان داده شده است. به‌صورت مشخص هوا در بالا و پایین بال در یک مسافت برابر عبور

1 Lift

2 Airfoil

3 Cruise

4 Stall



شکل ۱. دو فروند جنگنده تاندربرد در حال پرواز



شکل ۲. هواپیمای کرتیس ۱۹۱۱ مدل دی تایپ ۴ موتور عقب

می‌کند. با این وجود این هواپیما پرواز می‌کرده و دومین هواپیمای خریداری شده توسط ارتش ایالات متحده در سال ۱۹۱۱ بوده است.

در شکل ۳. یک بال متقارن در هواپیمای آکروباتیک دیده می‌شود. بال این هواپیما ضخیم بوده و انحنای زیادی هم در بخش بالایی و هم زیرین دارد تا سرعت و ماندگی هواپیما تا حد امکان پایین باشد. جنگنده جت شکل ۱.م



شکل ۳. بال متقارن هواپیمای آکروباتیک

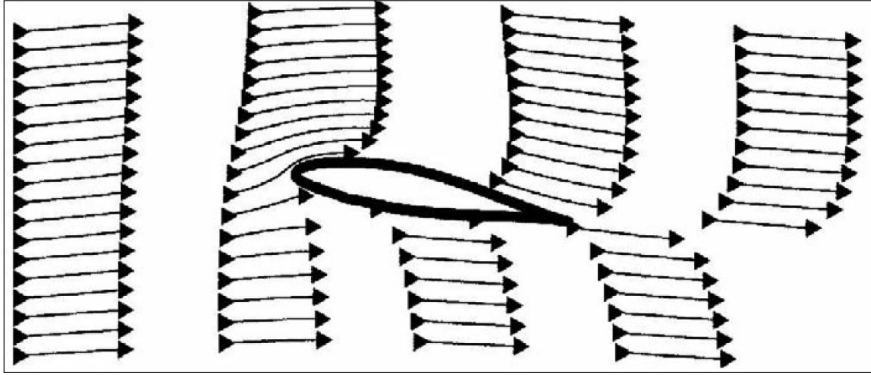
بال‌هایی کاملاً باریک و متقارن دارد. این امر سبب می‌شود این جنگنده بتواند با سرعت بسیار زیادی پرواز کند ولی در مقابل به‌آسانی وارد حالت واماندگی شود.

آخرین نمونه از بال‌هایی که نظریه وابستگی میزان نیروی برای تولیدی به شکل بال را به چالش می‌کشد به بال بسیار مدرنی تعلق دارد. در شکل ۴.م. نمایه ایرفویل فوق بحرانی موسوم به ویتکامب [NASA/Langley SC(2)-0714] نشان داده شده است. سطح بالای این بال صاف و سطح زیرین آن دارای انحناست. هر چند شکل این بال در تضاد با شکل معمول بال‌هاست ولی این نوع ایرفویل اساس بال‌های هواپیماهای مسافربری مدرن را تشکیل می‌دهد.



شکل ۴.م. ایرفویل فوق بحرانی ویتکامب

تاکید بر این نکته که شکل بال عامل اصلی نیروی برای تولیدی است به اصل زمان‌های انتقال برابر باز می‌گردد. این اصل به‌طور اشتباهی بیان



شکل ۵. م جریان هوای اطراف بال دارای نیروی برآ

می‌کند هوا در زمان‌های برابر از سطح بالا و پایین بال عبور کرده و به لبه فرار^۱ می‌رسد. طبق این نظریه چون هوا در فاصله بیشتری از بخش فوقانی بال عبور می‌کند در نتیجه می‌بایست سرعت بیشتری داشته باشد، پس طبق اصل برنولی^۲ نیروی برآ ایجاد خواهد شد. در شرایطی که این نظریه‌پردازان می‌دانند که اصل زمان‌های انتقال برابر قابل دفاع نیست بیانیه خود را تا حدودی تلطیف کرده و می‌گویند چون هوا در سطح فوقانی می‌بایست دورتر شود پس سرعت آن بیشتر است. هرچند این نیز به‌نوعی دیگر بازگوکننده همان اصل کذایی است. در دنیای واقعی اصل زمان‌های انتقال برابر تنها در حالی صادق است که نیروی برآ تولید نمی‌کند. در شکل ۵. شبیه‌سازی جریان هوا در اطراف یک بال همراه با نیروی برآ نشان داده شده است. به‌سادگی قابل مشاهده است که هوای عبوری از بالای بال زودتر از هوای عبوری از بخش زیرین به

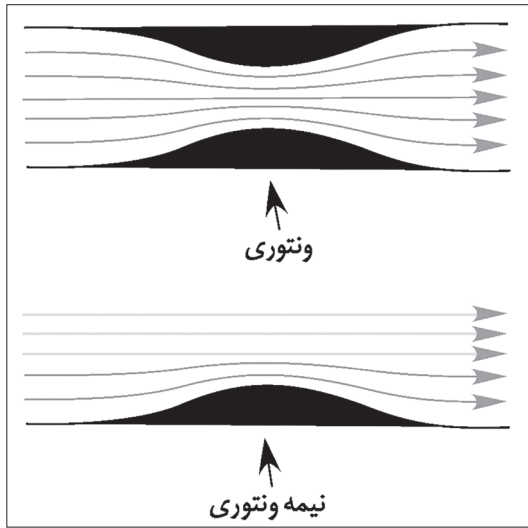
لبه فرار می‌رسد. در واقع هرچه میزان نیروی برآ بیشتر باشد اختلاف زمان میان رسیدن هوای سطح بالا و پایین بال به لبه فرار بیشتر خواهد بود. در دوره‌ای نزدیک به جنگ جهانی دوم این

زمانی که از سمت زمین به هواپیما می‌نگریم
هوا در پشت بال تقریباً به صورت مستقیم
حرکت می‌کند.

ادعای اشتباه مورد قبول عموم قرار گرفت و از آن دوران از مدارس ابتدایی گرفته تا کلاس‌های آموزش پرواز به دانش‌آموزان همین مفهوم تدریس شده است.

1 Trailing edge

2 Bernoulli



شکل ۶.م لوله ونتوری و نیمه ونتوری.

تا پیش از نفوذ این ایده اشتباه در آموزش پرواز، ایده صحیح برآ به عنوان نیروی عکس‌العمل مورد استفاده قرار می‌گرفت.

استدلال اشتباه دیگری که منجر به باور عمومی نظریه تأثیر شکل بال در نیروی برآ شده آن است که بال نیمه ونتوری^۱ است. لوله ونتوری (که در بالای شکل ۶.م نشان داده شده است) با منقبض کردن جریان هوا کار می‌کند. وقتی جریان هوا از لوله‌ای که وسط آن تنگ‌تر است عبور می‌کند سرعت آن افزایش می‌یابد، درست مثل زمانی که انگشت شست خود را بر روی شلنگ آب قرار می‌دهید. طبق اصل برنولی، فشار (که عمود بر جریان هواست) در ناحیه تنگ کاهش می‌یابد. از این وسیله هوشمند برای کاهش فشار به منظور کشیده شدن سوخت به سمت کاربراتور خودرو استفاده می‌شود. استدلال مورد اشاره در مورد بال چیزی شبیه به این است: با حذف نیمه بالایی لوله ونتوری، به شکلی شبیه بال می‌رسیم که در قسمت پایین شکل ۶.م نشان داده شده است. مشکل اینجاست که همان‌طور که می‌بینید هر دانشجوی فیزیکی می‌تواند به شما بگوید هیچ نیروی برآیی در تصویر دیده نمی‌شود. اگر هوا به صورت افقی وارد شده و به صورت افقی نیز خارج شود، پس چطور با یک نیروی عمودی

روبه‌رو خواهیم شد؟ در مورد این مسئله در فصل ۱ بحث خواهیم کرد. همین سوءبرداشت‌ها و تعاریف اشتباه به ما انگیزه داد تا این کتاب را بنویسیم. کتاب با تعریف برآ به عنوان نیروی عکس‌العملی آغاز می‌شود، یعنی توضیحی نامتناقض و از نظر فیزیکی صحیح از نیروی برآ. پس از آن به جنبه‌های دیگر پرواز خواهیم پرداخت.

هدف از این کتاب ارائه توضیح شفاف و شهودی از پدیده پرواز و هوانوردی بدون درگیر کردن مباحث ریاضی است. مباحث در دو سطح ارائه می‌شوند. اکثر مطالب ارائه‌شده برای خوانندگان عمومی است که از حداقلی از اطلاعات در زمینه هوانوردی برخوردار می‌باشند. همچنین برای روشن‌تر ساختن مطالب، برخی عناوین کوتاه نیز در کتاب آمده است که می‌توان آن‌ها را اضافه بر مطالب مورد نیاز در نظر گرفت. این نوع مطالب در قالب‌های مستطیلی کوچکی آورده شده‌اند. گذر از این موارد اضافی هیچ

خللی در پیوستگی و فهم متن اصلی کتاب ایجاد نمی‌کند. باین‌حال همه تلاش خود را کرده‌ایم تا این مطالب اضافی نیز برای اکثر خوانندگان کتاب جذاب باشد.

برخلاف نمونه‌های پیشین، دم افقی هواپیمای بوئینگ 747-400ER (برد افزوده) سوخت اضافی را در خود جای می‌دهد.

فصل اول، «اصول پرواز» همان جایی است که ما وارد بحث نیروی برآ و پرواز می‌شویم. ما بر این باوریم که این فصل کامل‌ترین و صحیح‌ترین توضیح فیزیکی نیروی برآ را تا به امروز در اختیار شما قرار می‌دهد. همانند بسیاری کتاب‌های دیگر، ما نیز نیروی برآ را بر اساس سه قانون نیوتن شرح خواهیم داد. سپس از همین تعریف استفاده خواهیم کرد تا تقریباً تمامی جنبه‌های پرواز را شرح دهیم. همین امر سبب می‌شود تا بتوان جنبه‌های مختلف پرواز را که عموماً با زبان ریاضی بیان می‌شوند به صورت حسی و شهودی درک کرد. در ادامه برای خواننده روشن خواهد شد چرا زمانی که سرعت هواپیما کاهش می‌یابد زاویه بال افزایش می‌یابد و چرا زمانی که هواپیما سریع‌تر پرواز می‌کند نیروی برآ توان کمتری می‌گیرد. همچنین برای شما روشن خواهد شد که چطور هواپیماها می‌توانند بال متقارن داشته باشند یا اینکه به صورت وارونه پرواز کنند.

در ویراست اولیه کتاب فصلی با عنوان «مفاهیم اولیه» وجود داشت که به نوعی مقدمه‌ای بر مفاهیم ابتدایی و اصول ابتدایی هواگردها به شمار می‌رفت. این فصل سبب می‌شد نویسندگان و خوانندگان به نقطه اشتراک و ابزاری ابتدایی برای شروع بحث در زمینه پرواز و دانش هوانوردی دست یابند. با این حال در ادامه به این نتیجه رسیدیم که ارائه این حجم از مطالب به یک‌باره شروعی نسبتاً پیچیده و غیرضروری برای کتابی قابل فهم برای عموم خوانندگان محسوب می‌شود. در ویراست حاضر، این فصل به عنوان پیوست الف آورده شده است. اگر خواننده کتاب در زمینه دانش هوانوردی تازه‌کار و مبتدی باشد، می‌بایست این فصل (پیوست) را ابتدا به صورت گذرا مرور کند و سپس در هنگام خواندن کتاب از آن به عنوان یک مرجع استفاده کرده و در زمان مورد نیاز به آن مراجعه کند.

هوایم‌ای سسنا ۱۷۲ در هنگام پرواز پیمایشی در هر ثانیه حدوداً پنج برابر وزن خود هوا را منحرف می‌سازد تا نیروی برآ تولید کند.

همچنین دو فصل جدید نیز به چاپ جدید کتاب افزوده شده است. نخستین فصل در مورد بالگردها و اتوجایروهاست^۱. ما نتوانستیم منبعی کامل و قابل فهم در مورد این موضوعات را همراه با یکدیگر بیابیم. این نوع منابع یا ناقص بودند یا اینکه بسیار محاسباتی و پیچیده. این نوع مطالب به عنوان توضیح فیزیکی توان بالگرد، کمتر خارج از دایره روابط ریاضی تعریف شده بودند. فصل آخر هم به صورت مختصر در مورد سازه هوایم‌ای بحث می‌کند. هدف از این فصل ارائه توضیح مختصری به خواننده است تا با نحوه ساخت هوایم‌ای آشنا شود.

در پایان، این کتاب را می‌توان منبع کاملی برای درس اصول هوانوردی دانست که به صورت سراسر و بی‌پرده اصول پرواز را به صورت فیزیکی بیان می‌کند. ما بر این باوریم که اطلاعات ارائه شده در این کتاب تقریباً برای تمامی خوانندگان آسان و قابل فهم است.

فصل ۱ اصول پرواز

بنابر توصیه مولف کتاب چنانچه هیچگونه آشنایی قبلی با علم پرواز
ندارید، ابتدا پیوست الف کتاب را مطالعه فرمایید.

موتور جت و ملخی با دمیدن هوا به سمت عقب نیروی پیشرانس^۱ تولید می‌کنند. ملخ^۲ بالگرد هم با دمیدن هوا به سمت پایین نیروی برآ^۳ تولید می‌کند. در شکل ۱،۱ فروشار^۴ یک بالگرد در حالت پرواز ایستایی^۵ بر فراز آب کاملاً مشخص است. به‌طور مشابه بال هواپیما نیز با منحرف ساختن هوا به سمت پایین نیروی برآ تولید می‌کند. موتور جت، ملخ هواپیما، ملخ بالگرد و بال همگی بر اساس یک ویژگی مشخص کار می‌کنند: به هوای اطراف در جهتی خلاف نیروی مطلوب شتاب می‌دهند.

در این فصل در مورد ویژگی‌های فیزیکی نیروی برآ صحبت خواهیم کرد. این ویژگی‌ها به‌طور اساسی بر پایه سه قانون اصلی نیوتن استوارند. این توضیحات به‌طور خاص برای درک مناسب بسیاری از پدیده‌های مرتبط با پرواز که از روش‌های دیگر قابل توضیح نیستند مناسب است. این رویکرد به شما اجازه می‌دهد تا به‌روشنی درک کنید که چطور نیروی برآ با تغییر پارامترهایی هم چون سرعت، چگالی، بارگذاری، زاویه حمله و مساحت بال تغییر می‌کند. این صحبت‌ها هم در پروازهای سرعت پایین و هم مافوق صوت^۶ معتبر است. همچنین توضیح فیزیکی نیروی برآ استفاده ویژه‌ای برای خلبانانی دارد که به دنبال درک رفتار و محدودیت‌های هواپیمای خود هستند. با مطالب ارائه شده در این کتاب، به‌راحتی درک خواهید کرد که چرا زاویه حمله در هنگام کاهش سرعت باید زیاد شود، چرا بیشترین سرعت هواپیما در هوای متلاطم^۷ با افزایش بارگذاری کاهش می‌یابد و چرا توان در پروازهای سرعت پایین باید افزایش یابد.

**علت آنکه نمی‌توان با جریان آب در شلنگ
گردوخاک را از سطح ماشین پاک کرد به دلیل
این ویژگی سیالات است که سرعتشان بر
روی سطوح صفر است.**

برآ یک نوع نیروی عکس‌العملی^۸

1 Thrust

2 Rotor

3 Lift

4 Downwash

5 Hovering

6 Supersonic

7 Turbulent Air

8 Reaction Force



شکل ۱.۱ بالگرد هوا را به سمت پایین هل می‌دهد

است. بدین صورت که بال‌ها برای تولید نیروی برآ هوا را به سمت پایین منحرف می‌سازند. می‌دانیم که ملخ هواپیما با دمیدن هوا به سمت عقب و بالگرد نیز با دمیدن هوا به سمت پایین نیروی پیشرانش تولید می‌کنند، پس پذیرش این مفهوم که بال با منحرف ساختن هوا به سمت پایین نیروی برآ تولید می‌کند نباید چندان دشوار باشد. در نهایت سادگی می‌توان گفت ملخ‌های هواپیما و بالگرد، بال‌های چرخان هستند.

باید مراقب باشید که این تصویر ذهنی برای شما پدید نیاید که هوا به سطح زیر بال برخورد کرده و به سمت پایین منحرف می‌شود و در نتیجه نیروی برآ تولید می‌شود. این یک اشتباه عمومی بسیار رایج است که حتی خود سر آیزاک نیوتن نیز به آن دچار شد. از آنجا که نیوتن با جزئیات جریان هوا بر روی بال آشنا نبود، تصور می‌کرد که هوا به دلیل برخورد با سطح زیرین بال‌های پرندگان به پایین منحرف می‌شود. این نتیجه‌گیری صحیح است که امکان دارد مقداری نیروی برآ از طریق برخورد هوا با سطح زیر بال ایجاد گردد، اما بخش بزرگی از نیروی برآ به خاطر اتفاقات صورت گرفته روی سطح فوقانی بال تولید می‌شود. همان‌طور که در ادامه خواهیم دید، فشار پایین شکل گرفته در بالای بال، هوا را به سمت پایین شتاب می‌دهد.

سه قانون نیوتن

قدرتمندترین ابزار برای درک پرواز سه قانون حرکت نیوتن هستند. فهم این قوانین ساده، و کاربردشان عمومی است. این قوانین در پرواز یک پشه کوچک یا حرکت کهکشان‌ها کاربرد دارند. بحث را با شرح قانون اول نیوتن آغاز می‌کنیم: جسم در حال سکون در حالت سکون باقی خواهد ماند و جسم در حال حرکت به حرکت مستقیم خود ادامه خواهد داد، مگر آنکه نیرویی خارجی به آن اعمال شود.

در زمینه پرواز، این قانون بدان معنی است که اگر جرم یا حجمی از هوا در ابتدا ساکن باشد و سپس شروع به حرکت کند، حتماً نیروی به آن وارد شده

است. به همین ترتیب، اگر جریان هوا خم شود - همانند روی بال - به آن نیرو وارد شده است. در مورد یک سیال همانند هوا، نیرو خود را به صورت تغییر فشار نمایش می‌دهد.

**نیروی برآی بال متناسب با زاویه حمله است.
این قانون در تمامی بال‌ها از هواپیماهای
مدرن جت گرفته تا در اصطبل صادق است.**

بیاپید بدون رعایت ترتیب با قانون سوم نیوتن آشنا شویم: هر عملی عکس‌العملی دارد، مساوی ولی در خلاف جهت آن.

این قانون به آسانی قابل درک است. وقتی روی یک صندلی می‌نشینید، به

صندلی نیرو وارد می‌کنید و در مقابل صندلی نیز نیرویی مساوی ولی در خلاف جهت به شما وارد می‌کند. نیرویی که شما به صندلی وارد می‌کنید را عمل یا کنش می‌نامند و نیروی وارده از سمت صندلی به شما را عکس‌العمل یا واکنش می‌نامند. بنابراین صندلی به نیرویی که شما بر روی آن اعمال کرده‌اید واکنش نشان می‌دهد. مثال دیگر خم شدن جریان هوا بر روی بال است. طبق قانون اول نیوتن برای خم شدن هوا روی بال می‌بایست نیرویی به آن وارد شده باشد. طبق قانون سوم نیوتن، هوا نیز می‌بایست به آن چیزی که باعث خم شدنش شده است، یعنی بال، نیرو وارد کند. وقتی که هوا به سمت پایین خم می‌شود، باید نیرویی رو به پایین بر آن اعمال شده باشد و طبق قانون سوم نیوتن نیرویی برابر ولی به سمت بالا نیز بر روی بال اعمال گردد. در این مثال، خم شدن هوا همان عمل و نیروی برآ بر روی بال همان عکس‌العمل است.

درک قانون دوم نیوتن کمی سخت‌تر است ولی برای درک بسیاری از پدیده‌های مرتبط با پرواز کاربردی‌تر است. شکل معمول قانون دوم نیوتن که بسیاری از دانش‌آموزان آن را در سال‌های ابتدایی در درس فیزیک یاد گرفته‌اند به این صورت است:

$$F = m \cdot a$$

یا به عبارت دیگر نیرو برابر است با حاصلضرب جرم در شتاب.

طبق این فرمول برای شتاب دادن به جسمی با جرم مشخص وجود نیرو ضروری است. برای توضیح حرکت هوا، از شکل دیگر این قانون استفاده می‌کنیم که می‌توان از آن برای توضیح عملکرد موتور جت، موشک یا نیروی برآ بر روی بال بهره برد. شکل دیگر قانون دوم نیوتن برای موشک این‌گونه بیان می‌شود: نیرو (یا پیشرانش) یک موشک برابر است با مقدار گاز خروجی در واحد زمان ضرب در سرعت آن گاز.

قانون دوم نیوتن به ما می‌گوید که چه میزان نیروی پیشرانش توسط موتور موشک تولید می‌شود. مقدار گاز خارج شده در واحد زمان می‌تواند بر حسب واحدهایی مانند پوند جرم بر ثانیه (lbm/s) یا کیلوگرم بر ثانیه (kg/s) باشد. سرعت گاز می‌تواند بر حسب واحدهایی مانند فوت (پا) بر ثانیه (ft/s) یا متر